

# Luk

## Chapter 23

Urdu Interlinear

Reference: Urdu Geo Version

1 Καὶ ἀναστὰν ἅπαν τὸ πλῆθος αὐτῶν, ἤγαγον αὐτὸν ἐπὶ τὸν Πιλάτον.  
اور اٹھ-کر سارا وہ-گروہ آن-کا لے-گئے اُسے پاس-کے پیلاطس  
G2532 G0450 G0537 G3588 G4128 G0846 G0071 G0846 G1909 G3588 G4091

آئی۔ لے پاس کے پیلاطس اُسے اور اُٹھی مجلس پوری پھر

2 ἤρξαντο δὲ κατηγορεῖν αὐτοῦ, λέγοντες, Τοῦτον εὖραμεν διαστρέφοντα τὸ  
شروع-کیا اور الزام-لگانا اُس-پر کہتے-بوئے اِسے پایا گمراہ-کرتے-بوئے  
G0756 G1161 G2723 G0846 G3004 G3778 G2147 G1294 G3588

ἔθνος ἡμῶν, καὶ κωλύοντα φόρους Καίσαρι διδόναι, καὶ λέγοντα ἑαυτὸν  
قوم ہماری اور روکتے-بوئے ٹیکس فیصر-کو دینا اور کہتے-بوئے آپ-کو  
G1484 G1473 G2532 G2967 G5411 G2541 G1325 G2532 G3004 G1438

Χριστὸν βασιλέα εἶναι.  
مسیح بادشاہ ہونا

G5547 G0935 G1510

دعوئی اور کرتا منع سے دینے ٹیکس کو شہنشاہ یہ ہے۔ رہا کر راہ گم کو قوم ہماری آدمی یہ کہ ہے کیا معلوم نے ہم لگے، کہنے کر لگا الزام پر اُس وہ وہاں ہوں۔ بادشاہ اور مسیح میں کہ ہے کرتا

3 ὁ δὲ Πιλάτος ἠρώτησεν αὐτὸν, λέγων, Σὺ εἶ ὁ Βασιλεὺς τῶν  
وہ اور پیلاطس-نے پوچھا اُس-سے کہتے-بوئے تو ہے بادشاہ کے  
G3588 G1161 G4091 G2065 G0846 G3004 G4771 G1510 G3588 G0935 G3588

Ἰουδαίων? ὁ δὲ ἀποκριθεὶς αὐτῷ, ἔφη, Σὺ λέγεις.  
یہودیوں اور-وہ جواب-دیتے-بوئے اُسے کہا تو کہتا-ہے  
G2453 G3588 G1161 G0611 G0846 G5346 G4771 G3004

ہیں۔ کہتے خود آپ جی، دیا، جواب نے عیسیٰ ہو؟ بادشاہ کے یہودیوں تم اچھا، پوچھا، سے اُس نے پیلاطس

4 ὁ δὲ Πιλάτος εἶπεν πρὸς τοὺς ἀρχιερεῖς καὶ τοὺς ὄχλους, Οὐδὲν  
وہ اور پیلاطس-نے کہا سے-کو سردار-کابنوں اور کو-بھیڑوں کو-بھی نہیں  
G3588 G1161 G4091 G3004 G4314 G3588 G0749 G2532 G3588 G3793 G3762

εὐρίσκω αἴτιον ἐν τῷ ἀνθρώπῳ τούτῳ.  
پاتا قصور میں کہے-آدمی اِس

G2147 G0159 G1722 G3588 G0444 G3778

آئی۔ نہیں نظر وجہ کوئی کی لگانے الزام پر آدمی اِس مجھے کہا، سے ہجوم اور اماموں راہنما نے پیلاطس پھر

5 οἱ δὲ ἐπίσχυον, λέγοντες, ὅτι Ἄνασειει τὸν λαὸν, διδάσκων καθ' ὅλης  
وہ لیکن زور-دیتے-تھے کہتے-بوئے کہ بھڑکاتا-ہے کو-لوگوں سکھاتے-بوئے پورے-سارے  
G3588 G1161 G2001 G3004 G3754 G0383 G3588 G2992 G1321 G2596 G3650

τῆς Ἰουδαίας, καὶ ἀρξάμενος ἀπὸ τῆς Γαλιλαίας ἕως ὧδε.  
یہودیہ اور شروع-کر-کے سے-گلیل یہاں تک یہاں  
G3588 G2449 G2532 G0756 G0575 G3588 G1056 G2193 G5602

ہے۔ پہنچا آتک یہاں کے کر شروع سے گلیل وہ ہے۔ اُکسانا کو قوم بوئے دیتے تعلیم میں یہودیہ پورے کہہ، نے انہوں رہے۔ آڑے وہ لیکن

6 Πιλάτος δὲ ἀκούσας, ἐπηρώτησεν εἰ ὁ ἄνθρωπος Γαλιλαῖός ἐστιν;  
 بے گلیلی آدمی وہ کیا پوچھا سُن کر اور پیلطس نے  
[G4091](#) [G1161](#) [G0191](#) [G1905](#) [G1487](#) [G3588](#) [G0444](#) [G1057](#) [G1510](#)

بے؟ کا گلیل شخص یہ کیا پوچھا، نے پیلطس کر سن یہ

7 καὶ ἐπιγνοῦς ὅτι ἐκ τῆς ἐξουσίας Ἡρώδου ἐστίν, ἀνέπεμψεν αὐτὸν  
 اور جان کر کہ سے کے علاقے بیروڈیس کے بے بھیجا اُسے  
[G2532](#) [G1921](#) [G3754](#) [G1537](#) [G3588](#) [G1849](#) [G2264](#) [G1510](#) [G0375](#) [G0846](#)

πρὸς Ἡρώδη, ὄντα καὶ αὐτὸν ἐν Ἱεροσολύμοις ἐν ταύταις ταῖς  
 بیروڈیس سے ہوتے ہوئے بھی خود میں یروشلم میں ان میں کے  
[G4314](#) [G2264](#) [G1510](#) [G2532](#) [G0846](#) [G1722](#) [G2414](#) [G1722](#) [G3778](#) [G3588](#)

ہمّہرایس.

دنوں  
[G2250](#)

کیونکہ دیا، بھیج پاس کے بیروڈیس اُسے نے اُس تو بے حکومت کی انتہاس بیروڈیس پر جس بے سے علاقے اُس یعنی گلیل عیسیٰ کہ ہوا معلوم اُسے جب تھا۔ میں یروشلم وقت اُس بھی وہ

8 ὁ δὲ Ἡρώδης, ἰδὼν τὸν Ἰησοῦν, ἐχάρη λίαν; ἦν γὰρ ἐξ  
 وہ اور نے بیروڈیس نے دیکھ کر کو یسوع بہت خوش ہوا بہت تھا کیونکہ سے  
[G3588](#) [G1161](#) [G2264](#) [G3708](#) [G3588](#) [G2424](#) [G5463](#) [G3029](#) [G1510](#) [G1063](#) [G1537](#)

ἰκανῶν χρόνων θέλων ἰδεῖν αὐτὸν, διὰ τὸ ἀκούειν περὶ αὐτοῦ; καὶ  
 کافی عرصے چاہتے ہوئے دیکھنا اُسے باعث کے سننے کے بارے میں اُس اور  
[G2425](#) [G5550](#) [G2309](#) [G3708](#) [G0846](#) [G1223](#) [G3588](#) [G0191](#) [G4012](#) [G0846](#) [G2532](#)

ἤλπίζεν τι σημεῖον ἰδεῖν ὑπ' αὐτοῦ γινόμενον.  
 امید رکھتا تھا کوئی نشان دیکھنا سے اُس ہوتا ہوا  
[G1679](#) [G5100](#) [G4592](#) [G3708](#) [G5259](#) [G0846](#) [G1096](#)

اُس اب تھا۔ چاہتا ملنا سے اُس سے دیر کافی لئے اِس اور تھا سنا کچھ بہت میں بارے کے اُس نے اُس کیونکہ ہوا، خوش بہت کر دیکھ کو عیسیٰ بیروڈیس سکے۔ دیکھ ہوئے کرتے معجزہ کوئی کو عیسیٰ کہ تھی خواہش بڑی کی

9 ἐπηρώτα δὲ αὐτὸν ἐν λόγοις ἰκανοῖς; αὐτὸς δὲ οὐδὲν ἀπεκρίνατο  
 پوچھ رہا تھا اور اُس سے میں باتوں بہت سی کچھ بھی نہیں لیکن وہ خود جواب دیا  
[G1905](#) [G1161](#) [G0846](#) [G1722](#) [G3056](#) [G2425](#) [G0846](#) [G1161](#) [G3762](#) [G0611](#)

اُتّو.

اُسے  
[G0846](#)

دیا۔ نہ جواب بھی کا ایک نے عیسیٰ لیکن کئے، سوال سارے بہت سے اُس نے اُس

10 εἰστήκεισαν δὲ οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ γραμματεῖς, εὐτόνως κατηγοροῦντες  
 کھڑے تھے اور وہ سردار کابن اور وہ فقیہ سختی سے الزام لگاتے ہوئے  
[G2476](#) [G1161](#) [G3588](#) [G0749](#) [G2532](#) [G3588](#) [G1122](#) [G2159](#) [G2723](#)

اُتّو.

اُس پر  
[G0846](#)

رہے۔ لگاتے الزام پر اُس سے جوش بڑے کھڑے ساتھ علما کے شریعت اور امام راہنما

11 ἔξουθενήσας δὲ αὐτὸν, «καὶ» ὁ Ἡρώδης σὺν τοῖς στρατεύμασιν αὐτοῦ,  
 اپنے فوجیوں کے ساتھ بیروڈیس نے وہ بھی اُسے اور حقیر-سمجھ کر  
[G1848](#) [G1161](#) [G0846](#) [G2532](#) [G3588](#) [G2264](#) [G4862](#) [G3588](#) [G4753](#) [G0846](#)

καὶ ἔμπαίξας, περιβαλὼν ἐσθῆτα λαμπρὰν, ἀνέπεμψεν αὐτὸν τῷ Πιλάτῳ.  
 پیلاطس کو اُسے بھیجا چمکدار لباس پہنا کر مذاق-ازا کر اور  
[G2532](#) [G1702](#) [G4016](#) [G2066](#) [G2986](#) [G0375](#) [G0846](#) [G3588](#) [G4091](#)

دیا۔ بھیج واپس پاس کے پیلاطس کر پہنا لباس دار چمک اُسے اور اُڑایا مذاق کا اُس ہوئے کرتے تحقیر کی اُس نے فوجیوں کے اُس اور بیروڈیس پھر

12 ἐγένοντο δὲ φίλοι ὁ τε Ἡρώδης καὶ ὁ Πιλάτος, ἐν αὐτῇ τῇ  
 ہو گئے اور دوست کہ۔ بھی۔ بیروڈیس اور وہ۔ پیلاطس میں اُسی کے  
[G1096](#) [G1161](#) [G5384](#) [G3588](#) [G5037](#) [G2264](#) [G2532](#) [G3588](#) [G4091](#) [G1722](#) [G0846](#) [G3588](#)

ἡμέρα μετ' ἀλλήλων; προὔπηρχον γὰρ ἐν ἔχθρῳ, ὄντες πρὸς αὐτούς.  
 دن آہلے-ساتھ۔ آپس آہلے-سے تھے پہلے-سے۔ کیونکہ میں دشمنی ہوئے-ہوئے سے۔ آپس  
[G2250](#) [G3326](#) [G0240](#) [G4391](#) [G1063](#) [G1722](#) [G2189](#) [G1510](#) [G4314](#) [G0848](#)

تھی۔ رہی چل دشمنی کی اُن پہلے سے اِس کیونکہ گئے، بن دوست پیلاطس اور بیروڈیس دن اُسی

13 Πιλάτος δὲ, συναλεσάμενος τοὺς ἀρχιερεῖς, καὶ τοὺς ἄρχοντας, καὶ τὸν  
 پیلاطس نے اور۔ اکٹھا-بلا کر کو۔ سردار-کابنوں اور حکمرانوں اور کو۔  
[G4091](#) [G1161](#) [G4779](#) [G3588](#) [G0749](#) [G2532](#) [G3588](#) [G0758](#) [G2532](#) [G3588](#)

λαὸν,  
 لوگوں  
[G2992](#)

کے کر جمع کو عوام اور سرداروں اماموں، راہنما نے پیلاطس پھر

14 εἶπεν πρὸς αὐτούς, Προσηνέγκατέ μοι τὸν ἄνθρωπον τοῦτον, ὡς  
 کہا سے۔ اُن لائے میرے۔ پاس۔ کو۔ آدمی اِس بطور  
[G3004](#) [G4314](#) [G0846](#) [G4374](#) [G1473](#) [G3588](#) [G0444](#) [G3778](#) [G5613](#)

ἀποστρέφοντα τὸν λαόν; καὶ ἰδοὺ, ἐγὼ ἐνώπιον ὑμῶν ἀνακρίνας, οὐθὲν  
 گمراہ کرتے-ہوئے کو۔ لوگوں اور دیکھو میں سامنے تمہارے پوچھ-گچھ کر کچھ-بھی نہیں  
[G0654](#) [G3588](#) [G2992](#) [G2532](#) [G3708](#) [G1473](#) [G1799](#) [G4771](#) [G0350](#) [G3762](#)

εὔρον ἐν τῷ ἀνθρώπῳ τούτῳ αἴτιον ὧν κατηγορεῖτε κατ' αὐτοῦ.  
 پایا میں کے۔ آدمی اِس قصور جن-کا ہو الزام-لگاتے۔ کے-خلاف۔ اِس  
[G2147](#) [G1722](#) [G3588](#) [G0444](#) [G3778](#) [G0159](#) [G3739](#) [G2723](#) [G2596](#) [G0846](#)

ایسا کر لے جائزہ کا اِس میں موجودگی تمہاری نے میں ہے۔ رہا اُکسا کو قوم یہ کہ ہے لگایا الزام پر اِس کر لا پاس میرے کو شخص اِس نے تم کہا، سے اُن کرے۔ تصدیق کی الزامات تمہارے جو پایا نہیں کچھ

15 ἀλλ' οὐδὲ Ἡρώδης; ἀνέπεμψεν γὰρ αὐτὸν πρὸς ἡμᾶς. καὶ ἰδοὺ,  
 بلکہ نہ بھی۔ بیروڈیس نے۔ بھیجا بھیجا اُسے کیونکہ پاس۔ ہمارے اور دیکھو  
[G0235](#) [G3761](#) [G2264](#) [G0375](#) [G1063](#) [G0846](#) [G4314](#) [G1473](#) [G2532](#) [G3708](#)

οὐδὲν ἄξιον θανάτου ἐστὶν πεπραγμένον αὐτῷ.  
 کچھ-بھی نہیں لائق موت کے ہے کیا ہے اُس نے  
[G3762](#) [G0514](#) [G2288](#) [G1510](#) [G4238](#) [G0846](#)

سزائے یہ کہ ہوا نہیں قصور ایسا بھی کوئی سے آدمی اِس ہے۔ دیا بھیج واپس پاس ہمارے اِسے نے اُس لئے اِس سکا، کر معلوم نہیں کچھ بھی بیروڈیس ہے۔ لائق کے موت

16 παιδεύσας οὖν αὐτὸν, ἀπολύσω.  
 سزا-دے کر پس اُسے چھوڑ-دوں گا  
[G3811](#) [G3767](#) [G0846](#) [G0630](#)

ہوں۔ [دیتا کر رہا کر دے سزا کی کوڑوں اسے میں لئے اس

- 17 <Ἀνάγκην δὲ εἶχεν ἀπολύειν αὐτοῖς κατὰ ἑορτὴν ἕνα>.  
ایک عید موافق انہیں چھوڑنا رکھتا تھا اور ضروری تھا  
[G0318](#) [G1161](#) [G2192](#) [G0630](#) [G0846](#) [G2596](#) [G1859](#) [G1520](#)

دے۔ [کر رہا کو قیدی ایک خاطر کی ان پر موقع کے عید وہ کہ تھا فرض کا اس یہ میں اصل

- 18 ἀνέκραγον δὲ παμπληθεὶ, λέγοντες, Ἄϊρε τοῦτον, ἀπόλυσον δὲ ἡμῖν τὸν  
کو ہمیں اور چھوڑ دے اسے بٹا کہتے ہوئے سب مل کر اور چلائے  
[G0349](#) [G1161](#) [G3826](#) [G3004](#) [G0142](#) [G3778](#) [G0630](#) [G1161](#) [G1473](#) [G3588](#)

Βαραββᾶν!

براباس  
[G0912](#)

دیں۔ [ہمیں کے کر رہا کو برابا بلکہ نہیں اسے جائیں! لے [اسے لگے، کہنے کر مچا شور کر مل سب لیکن

- 19 ὅστις ἦν διὰ στάσιν τινὰ γενομένην ἐν τῇ πόλει, καὶ φόνον,  
قتل اور شہر کے میں بھئی کسی بغاوت باعث تھا جو  
[G3748](#) [G1510](#) [G1223](#) [G4714](#) [G5100](#) [G1096](#) [G1722](#) [G3588](#) [G4172](#) [G2532](#) [G5408](#)

βληθεὶς ἐν τῇ φυλακῇ.  
ذالا گیا تھا میں کے قید  
[G0906](#) [G1722](#) [G3588](#) [G5438](#)

تھی۔ (کی بغاوت خلاف کے حکومت میں شہر نے اس اور تھا قاتل وہ کہ تھا گیا ڈالا میں جیل لئے اس کو) برابا

- 20 πάλιν δὲ ὁ Πιλάτος προσεφώνησεν αὐτοῖς, θέλων ἀπολύσαι τὸν  
کو چھوڑنا چاہتے ہوئے انہیں پکارا پیلاطس نے وہ اور پھر  
[G3825](#) [G1161](#) [G3588](#) [G4091](#) [G4377](#) [G0846](#) [G2309](#) [G0630](#) [G3588](#)

Ἰησοῦν.

یسوع  
[G2424](#)

ہوا۔ مخاطب سے ان دوبارہ وہ لئے اس تھا، چاہتا کرنا رہا کو عیسیٰ پیلاطس

- 21 οἱ δὲ ἐπεφώνουν, λέγοντες, Σταύρου, σταύρου αὐτόν.  
اسے صلیب دے صلیب دے کہتے ہوئے چلاتے تھے لیکن وہ  
[G3588](#) [G1161](#) [G2019](#) [G3004](#) [G4717](#) [G4717](#) [G0846](#)

کریں۔ [مصلوب اسے کریں، مصلوب [اسے رہے، چلاتے وہ لیکن

- 22 ὁ δὲ τρίτον εἶπεν πρὸς αὐτούς, Τί γὰρ κακὸν ἐποίησεν οὗτος?  
اس نے کہا تیسری بار اور وہ کہا کیا آخر برائی کیا  
[G3588](#) [G1161](#) [G5154](#) [G3004](#) [G4314](#) [G0846](#) [G5101](#) [G1063](#) [G2556](#) [G4160](#) [G3778](#)

οὐδὲν αἴτιον θανάτου εὔρον ἐν αὐτῷ. παιδεύσας οὖν αὐτόν, ἀπολύσω.  
کچھ بھی نہیں قصور موت کے لائق پایا میں اس سزا دے کر پس اسے چھوڑ دوں گا  
[G3762](#) [G0159](#) [G2288](#) [G2147](#) [G1722](#) [G0846](#) [G3811](#) [G3767](#) [G0846](#) [G0630](#)

اسے میں لئے اس آتی۔ نہیں نظر وجہ کوئی کی دینے موت سزائے اسے مجھے ہے؟ کیا جرم کیا نے اس [کیوں؟ کہا، سے ان دفعہ تیسری نے پیلاطس پھر ہوں۔ [دیتا کر رہا کر لگوا کوڑے

23 οί δὲ ἐπέκειντο φωναῖς μεγάλαις, αἰτούμενοι αὐτὸν σταυρωθῆναι. καὶ  
 -وہ لیکن زور دیتے تھے آوازوں سے بلند مانگتے ہوئے اُسے مصلوب کیا جانا اور  
[G3588](#) [G1161](#) [G1945](#) [G5456](#) [G3173](#) [G0154](#) [G0846](#) [G4717](#) [G2532](#)

κατίσχυον αἱ φωναὶ αὐτῶν, <καὶ τῶν ἀρχιερέων>.  
 غالب آئیں وہ آوازیں اُن کی اور ان کے سردار کابنوں  
[G2729](#) [G3588](#) [G5456](#) [G0846](#) [G2532](#) [G3588](#) [G0749](#)

گئیں۔ آ غالب آوازیں کی اُن آخرکار اور رہے، کرتے تقاضا کا کرنے مصلوب اُسے کر مچا شور بڑا وہ لیکن

24 καὶ Πιλάτος ἐπέκρινεν γενέσθαι τὸ αἶτημα αὐτῶν.  
 اور پیلطس نے کیا فیصلہ کیا بونا کہ مانگ اُن کی  
[G2532](#) [G4091](#) [G1948](#) [G1096](#) [G3588](#) [G0155](#) [G0846](#)

جائے۔ کیا پورا مطالبہ کا اُن کہ کیا فیصلہ نے پیلطس پھر

25 ἀπέλυσεν δὲ τὸν διὰ στάσιν καὶ φόνον βεβλημένον εἰς φυλακὴν, ὃν  
 چھوڑ دیا اور کو باعث بغاوت اور قتل ڈالے گئے کو میں قید جسے  
[G0630](#) [G1161](#) [G3588](#) [G1223](#) [G4714](#) [G2532](#) [G5408](#) [G0906](#) [G1519](#) [G5438](#) [G3739](#)

ἦτοῦντο; τὸν δὲ Ἰησοῦν παρέδωκεν τῷ θελήματι αὐτῶν.  
 مانگتے تھے ان کو اور یسوع کو حوالے کر دیا مرضی اُن کی  
[G0154](#) [G3588](#) [G1161](#) [G2424](#) [G3860](#) [G3588](#) [G2307](#) [G0846](#)

اُن مطابق کے مرضی کی اُن نے اُس کو عیسیٰ جبکہ تھا گیا دیا ڈال میں جیل سے وجہ کی قتل اور حرکتوں باغیانہ اپنی جو دیا کر ربا کو آدمی اُس نے اُس دیا۔ کر حوالے کے

26 Καὶ ὡς ἀπήγαγον αὐτόν, ἐπιλαβόμενοι Σίμωνά, τινὰ Κυρηναῖον, ἐρχόμενον  
 اور جب لے گئے اُسے پکڑ کر اُسے شمعون کو کسی قرینی آتے ہوئے  
[G2532](#) [G5613](#) [G0520](#) [G0846](#) [G1949](#) [G4613](#) [G5100](#) [G2956](#) [G2064](#)

ἀπ' ἀγροῦ, ἐπέθηκαν αὐτῷ τὸν σταυρὸν, φέρειν ὀπισθεν τοῦ Ἰησοῦ.  
 سے کھیت رکھی اُس پر کو صلیب لے جانے کو پیچھے کے یسوع  
[G0575](#) [G0068](#) [G2007](#) [G0846](#) [G3588](#) [G4716](#) [G5342](#) [G3693](#) [G3588](#) [G2424](#)

سے دیہات وہ وقت اُس تھا۔ شمعون نام کا اُس تھا۔ والا رہنے کا کرین شہر کے لبیا جو لیا پکڑ کو آدمی ایک نے انہوں تو تھے رہے جا لے کو عیسیٰ فوجی جب دیا۔ حکم کا چلنے پیچھے کے عیسیٰ اُسے کر رکھ پر کندھوں کے اُس کو صلیب نے انہوں تھا۔ ربا بو داخل میں شہر

27 Ἦκολούθει δὲ αὐτῷ πολὺ πλῆθος τοῦ λαοῦ, καὶ γυναικῶν, αἶ  
 پیروی کر رہی تھی اور اُس کی بڑی بھڑ لوگوں اور عورتوں کی جو  
[G0190](#) [G1161](#) [G0846](#) [G4183](#) [G4128](#) [G3588](#) [G2992](#) [G2532](#) [G1135](#) [G3739](#)

ἐκόπτοντο καὶ ἔθρηνον αὐτόν.  
 پیٹتی تھیں اور روتی تھیں اُس پر  
[G2875](#) [G2532](#) [G2354](#) [G0846](#)

تھیں۔ ربی کر ماتم کا اُس کر پیٹ پیٹ سینہ جو تھیں شامل بھی عورتیں ایسی کچھ میں جس لیا بو پیچھے کے اُس بجوم بڑا ایک

28 στραφεῖς δὲ πρὸς αὐτάς, ὁ Ἰησοῦς εἶπεν, Θυγατέρες Ἱερουσαλὴμ, μὴ  
 مڑ کر اور اُن کی طرف وہ یسوع نے کہا بیٹیو یروشلم کی مت  
[G4762](#) [G1161](#) [G4314](#) [G0846](#) [G3588](#) [G2424](#) [G3004](#) [G2364](#) [G2419](#) [G3361](#)

κλαίετε ἐπ' ἐμέ, πλήν ἐφ' ἑαυτάς κλαίετε, καὶ ἐπὶ τὰ τέκνα ὑμῶν.  
 روؤ پر مجھ بلکہ پر اپنے آپ روؤ اور پر بچوں کے اپنے  
[G2799](#) [G1909](#) [G1473](#) [G4133](#) [G1909](#) [G1438](#) [G2799](#) [G2532](#) [G1909](#) [G3588](#) [G5043](#) [G4771](#)

روؤ۔ واسطے کے بچوں اپنے اور اپنے بلکہ روؤ نہ واسطے میرے بیٹیو! کی یروشلم کہا، سے اُن کر مڑ نے عیسیٰ

29 ὅτι ἰδοὺ, ἔρχονται ἡμέραι ἐν αἷς ἐροῦσιν, Μακάριαι αἱ στεῖραι, καὶ  
 کیونکہ دیکھو آتے-ہیں دن میں جن کہیں-گے مبارک وہ-ہے اور  
[G3754](#) [G3708](#) [G2064](#) [G2250](#) [G1722](#) [G3739](#) [G2046](#) [G3107](#) [G3588](#) [G4723](#) [G2532](#)

αἱ κοιλίαι αἱ οὐκ ἐγέννησαν, καὶ μαστοὶ οἱ οὐκ ἔθρεψαν.  
 وہ-ہے کوکھیں جو نہیں جنہیں اور سستان جو نہیں دودھ-پالایا  
[G3588](#) [G2836](#) [G3739](#) [G3756](#) [G1080](#) [G2532](#) [G3149](#) [G3739](#) [G3756](#) [G5142](#)

پالایا۔ دودھ نہ دیا، جنم کو بچوں تو نہ نے جنہوں ہیں، بانجھ جو وہ ہیں مبارک گے، کہیں لوگ جب گے آئیں دن ایسے کیونکہ۔

30 τότε ἄρξονται λέγειν τοῖς ὄρεσιν, Πέσετε ἐφ' ἡμᾶς; καὶ τοῖς βουνοῖς,  
 تب شروع-کریں-گے کہنا کو- پہاڑوں گر-پڑو پر- ہمارے اور کو- ٹیلوں  
[G5119](#) [G0756](#) [G3004](#) [G3588](#) [G3735](#) [G4098](#) [G1909](#) [G1473](#) [G2532](#) [G3588](#) [G1015](#)

Καλύψατε ἡμᾶς:  
 چھپا-لو ہمیں  
[G2572](#) [G1473](#)

لو۔ چھپا ہمیں کہ سے پہاڑیوں اور پڑو، گر پر ہم گے، لگیں کہنے سے پہاڑوں لوگ پھر

31 ὅτι εἰ ἐν <τῷ> ὑγρῷ ξύλῳ, ταῦτα ποιοῦσιν; ἐν τῷ ξηρῷ, τί  
 کیونکہ اگر میں میں -کے تر لکڑی یہ کرتے-ہیں میں -کے خشک کیا  
[G3754](#) [G1487](#) [G1722](#) [G3588](#) [G5200](#) [G3586](#) [G3778](#) [G4160](#) [G1722](#) [G3588](#) [G3584](#) [G5101](#)

γένηται?  
 ہو-گا  
[G1096](#)

گا؟ بنے کیا کا لکڑی سوکھی پھر تو بے جاتا کیا سلوک ایسا سے لکڑی ہری اگر کیونکہ۔

32 Ἦγοντο δὲ καὶ ἕτεροι κακοῦργοι δύο, σὺν αὐτῷ ἀναιρεθῆναι.  
 تھے-مجرم دونوں اور لے-جائے-جاتے-تھے اور بھی دوسرے مجرم دو ساتھ اُس-کے کو مارے-جانے-کو  
[G0071](#) [G1161](#) [G2532](#) [G2087](#) [G2557](#) [G1417](#) [G4862](#) [G0846](#) [G0337](#)

تھے۔مجرم دونوں تھا۔ رہا جا جایا لے باہر لئے کے دینے پھانسی بھی کو مردوں اور دو

33 Καὶ ὅτε ἦλθον ἐπὶ τὸν τόπον τὸν καλούμενον Κρανίον, ἐκεῖ ἐσταύρωσαν  
 اور جب آئے پر- کے- جگہ کے- والی کہلانے-والی کھوپڑی وہاں کہا مصلوب-کیا  
[G2532](#) [G3753](#) [G2064](#) [G1909](#) [G3588](#) [G5117](#) [G3588](#) [G2564](#) [G2898](#) [G1563](#) [G4717](#)

αὐτὸν, καὶ τοὺς κακούργους, ὃν μὲν ἐκ δεξιῶν, ὃν δὲ ἐξ  
 اُسے اور کو- مجرموں کو- ایک- تو میں- دائیں ایک- اور میں-  
[G0846](#) [G2532](#) [G3588](#) [G2557](#) [G3739](#) [G3303](#) [G1537](#) [G1188](#) [G3739](#) [G1161](#) [G1537](#)

ἀριστερῶν.  
 بائیں  
[G0710](#)

اور ہاتھ دائیں کے اُس کو مجرم ایک کیا۔ مصلوب سمیت مجرموں دونوں کو عیسیٰ نے انہوں وہاں تھا۔ کھوپڑی نام کا جس پہنچے جگہ اُس وہ چلتے چلتے گیا۔ دیا لٹکا ہاتھ بائیں کے اُس کو دوسرے

34 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἔλεγεν, Πάτερ, ἄφες αὐτοῖς, οὐ γὰρ οἶδασιν τί  
 اور- وہ- یسوع-نے- کہا باپ معاف-کر انہیں نہیں کیونکہ جانتے کیا  
[G3588](#) [G1161](#) [G2424](#) [G3004](#) [G3962](#) [G0863](#) [G0846](#) [G3756](#) [G1063](#) [G1492](#) [G5101](#)

ποιοῦσιν. διαμεριζόμενοι δὲ τὰ ἱμάτια αὐτοῦ, ἔβαλον κλήρους.  
 کرتے-ہیں بانٹتے-ہوئے اور کو- کپڑوں اُس-کے ڈالے قرعہ  
[G4160](#) [G1266](#) [G1161](#) [G3588](#) [G2440](#) [G0846](#) [G0906](#) [G2819](#)

لئے۔بانٹ میں آپس کیڑے کے اُس کر ڈال قرعہ نے انہوں ہیں۔ رہے کر کیا کہ نہیں جانتے یہ کیونکہ کر، معاف انہیں باپ، اے کہا، نے عیسیٰ

35 καὶ εἰστήκει ὁ λαὸς θεωρῶν. ἐξεμυκτήριζον δὲ καὶ οἱ ἄρχοντες,  
 اور کھڑے-تھے وہ- لوگ دیکھتے-ہوئے مذاق-اڑاتے-تھے اور بھی جو- حکمران  
[G2532](#) [G2476](#) [G3588](#) [G2992](#) [G2334](#) [G1592](#) [G1161](#) [G2532](#) [G3588](#) [G0758](#)  
 λέγοντες, Ἰλλους ἔσωσεν, σωσάτω ἑαυτὸν εἰ οὗτός ἐστιν ὁ Χριστὸς, τοῦ  
 کہتے-ہوئے اوروں-کو بجایا بجائے اپنے-آپ-کو اگر یہ ہے وہ- مسیح کا-  
[G3004](#) [G0243](#) [G4982](#) [G4982](#) [G1438](#) [G1487](#) [G3778](#) [G1510](#) [G3588](#) [G5547](#) [G3588](#)  
 Θεοῦ ὁ ἐκλεκτός.  
 خدا چنا-ہوا وہ-  
[G2316](#) [G3588](#) [G1588](#)

اور ہوا چنا کا اللہ یہ اگر ہے۔ بجایا کو آوروں نے [ ] اُس کہا، نے انہوں اڑایا۔ بھی مذاق کا اُس نے سرداروں کے قوم جبکہ رہا دیکھتا تماشا کھڑا وہاں بجوم  
 بجائے۔ [ ] کو آپ اپنے تو ہے مسیح

36 ἐνέπαιξαν δὲ αὐτῷ καὶ οἱ στρατιῶται, προσερχόμενοι, ὄξος προσφέροντες  
 مذاق-اڑایا اور اُس-پر بھی جو- سپاہیوں-نے آکر پیش-کرتے-ہوئے سرکہ  
[G1702](#) [G1161](#) [G0846](#) [G2532](#) [G3588](#) [G4757](#) [G4334](#) [G3690](#) [G4374](#)  
 αὐτῷ,  
 اُسے  
[G0846](#)

کیا پیش سرکہ کا مے اُسے نے انہوں کر آپاس کے اُس کی۔ طعن لعن اُسے بھی نے فوجیوں

37 καὶ λέγοντες, εἰ σὺ εἶ ὁ Βασιλεὺς τῶν Ἰουδαίων, σῶσον σεαυτὸν!  
 اور کہتے-ہوئے اگر تو ہے بادشاہ کے- یہودیوں بچا اپنے-آپ-کو  
[G2532](#) [G3004](#) [G1487](#) [G4771](#) [G1510](#) [G3588](#) [G0935](#) [G3588](#) [G2453](#) [G4982](#) [G4572](#)

لے۔ [ ] بچا کو آپ اپنے تو ہے بادشاہ کا یہودیوں تو [ ] اگر کہا، اور

38 ἦν δὲ καὶ ἐπιγραφή ἐπ' αὐτῷ, Ὁ ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΤΩΝ ΙΟΥΔΑΙΩΝ οὗτος,  
 تھی اور بھی کتبہ پر- اُس وہ- بادشاہ کے- یہودیوں یہ  
[G1510](#) [G1161](#) [G2532](#) [G1923](#) [G1909](#) [G0846](#) [G3588](#) [G0935](#) [G3588](#) [G2453](#) [G3778](#)  
 {γράμμασις Ἑλληνικοῖς καὶ Ρωμαϊκοῖς καὶ Ἑβραϊκοῖς}.  
 حرفوں-میں یونانی اور رومی اور عبرانی  
[G1121](#) [G1673](#) [G2532](#) [G4513](#) [G2532](#) [G1444](#)

لے۔ [ ] بادشاہ کا یہودیوں [ ] یہ تھا، لکھا پر جس تھی گئی لگائی تختی ایک اوپر کے سر کے اُس

39 εἷς δὲ τῶν κρεμασθέντων κακούργων, ἐβλασφήμει αὐτόν, «λέγων», Οὐχὶ  
 ایک اور میں-سے- لٹکے-ہوئے مجرموں کفر-بکا اُسے کہتے-ہوئے کیا-نہیں  
[G1520](#) [G1161](#) [G3588](#) [G2910](#) [G2557](#) [G0987](#) [G0846](#) [G3004](#) [G3780](#)  
 σὺ εἶ ὁ Χριστός? σῶσον σεαυτὸν καὶ ἡμᾶς!  
 تو ہے وہ- مسیح بچا اپنے-آپ-کو اور ہمیں  
[G4771](#) [G1510](#) [G3588](#) [G5547](#) [G4982](#) [G4572](#) [G2532](#) [G1473](#)

لے۔ [ ] بچا بھی ہمیں اور کو آپ اپنے پھر تو ہے؟ نہیں مسیح تو [ ] کیا کہا، ہوئے بکتے کفر نے ایک سے میں اُن تھے ہوئے مصلوب ساتھ کے اُس مجرم جو

40 ἀποκριθεὶς δὲ, ὁ ἕτερος ἐπιτιμῶν αὐτῷ, ἔφη, Οὐδὲ φοβῆ σὺ τὸν  
 جواب-دیتے-ہوئے اور- وہ- دوسرے-نے ڈانٹتے-ہوئے اُسے کہا کیا-نہ ڈرتا-ہے تو سے-  
[G0611](#) [G1161](#) [G3588](#) [G2087](#) [G2008](#) [G0846](#) [G5346](#) [G3761](#) [G5399](#) [G4771](#) [G3588](#)  
 Θεόν, ὅτι ἐν τῷ αὐτῷ κρίματι εἶ?  
 خدا کہ میں کے- سزا اسی ہے  
[G2316](#) [G3754](#) [G1722](#) [G3588](#) [G0846](#) [G2917](#) [G1510](#)

لے۔ ملی بھی تجھے وہ ہے گئی دی اُسے سزا جو ڈرتا؟ نہیں بھی سے اللہ تو [ ] کیا ڈانٹا، اُسے کر سن یہ نے دوسرے لیکن

41 καὶ ἡμεῖς μὲν δίκαιως, ἄξια γὰρ ὧν ἐπράξαμεν ἀπολαμβάνομεν; οὗτος  
 اور ہم تو انصاف سے لائق کیونکہ جو کیا پاتے ہیں یہ  
[G2532](#) [G1473](#) [G3303](#) [G1346](#) [G0514](#) [G1063](#) [G3739](#) [G4238](#) [G0618](#) [G3778](#)

δὲ οὐδὲν ἄτοπον ἔπραξεν.  
 لیکن کچھ بھی نہیں کیا نامناسب  
[G1161](#) [G3762](#) [G0824](#) [G4238](#)

کیا۔ [ ] نہیں کام بُرا کوئی نے اس لیکن ہے، رہا مل بدلہ کا کاموں اپنے ہمیں کیونکہ ہے، واجبی تو سزا ہماری

42 καὶ ἔλεγεν Ἰησοῦ, μνήσθητί μου, ὅταν ἔλθῃς εἰς τὴν βασιλείαν σου!  
 اور کہا یسوع سے یاد رکھ میری جب آئے میں بادشاہت کے اپنی  
[G2532](#) [G3004](#) [G2424](#) [G3403](#) [G1473](#) [G3752](#) [G2064](#) [G1519](#) [G3588](#) [G0932](#) [G4771](#)

کریں۔ [ ] یاد مجھے تو آئیں میں بادشاہی اپنی آپ [ ] جب کہا، سے عیسیٰ نے اُس پھر

43 καὶ εἶπεν αὐτῷ, Ἀμήν σοι, λέγω, σήμερον μετ' ἐμοῦ ἔσῃ ἐν τῷ  
 اور کہا اُسے آمین تجھے کہتا ہوں آج میرے ساتھ میں ہو گا میں کے  
[G2532](#) [G3004](#) [G0846](#) [G0281](#) [G4771](#) [G3004](#) [G4594](#) [G3326](#) [G1473](#) [G1510](#) [G1722](#) [G3588](#)

Παραδείσω.

فردوس  
[G3857](#)

گا۔ [ ] ہو میں فردوس ساتھ میرے ہی آج ٹو کہ ہوں بتاتا سچ تجھے [ ] میں کہا، سے اُس نے عیسیٰ

44 Καὶ ἦν ἡδη ὥσει ὥρα ἕκτη, καὶ σκότος ἐγένετο ἐφ' ὅλην τὴν γῆν  
 اور تھا پہلے سے جیسا گھڑی چھٹی اور اندھیرا ہوا پر ساری زمین کو  
[G2532](#) [G1510](#) [G2235](#) [G5616](#) [G5610](#) [G1623](#) [G2532](#) [G4655](#) [G1096](#) [G1909](#) [G3650](#) [G3588](#) [G1093](#)

ἕως ὥρας ἐνάτης.  
 تک گھڑی نویں  
[G2193](#) [G5610](#) [G1766](#)

گیا۔ ڈوب میں اندھیرے ملک پورا تک بجے تین دوپہر سے بجے بارہ

45 τοῦ ἡλίου ἐκλιπόντος, ἐσχίσθη δὲ τὸ καταπέτασμα τοῦ ναοῦ μέσον.  
 سورج چھپ کر بلند آواز سے بلند آواز سے چاک ہوا اور پردہ وہ اور بیکل بیچ  
[G3588](#) [G2246](#) [G1587](#) [G4977](#) [G1161](#) [G3588](#) [G2665](#) [G3588](#) [G3485](#) [G3319](#)

گیا۔ پھٹ میں حصوں دو پردہ ہوا لٹکا سامنے کے کمرے ترین مقدس کے المقدس بیت اور گیا ہو تاریک سورج

46 καὶ φωνήσας φωνῇ μεγάλῃ, ὁ Ἰησοῦς εἶπεν, Πάτερ, εἰς χεῖράς σου  
 اور پکار کر سے بلند آواز سے بلند آواز سے وہ یسوع نے کہا باپ میں ہاتھوں تیرے  
[G2532](#) [G5455](#) [G5456](#) [G3173](#) [G3588](#) [G2424](#) [G3004](#) [G3962](#) [G1519](#) [G5495](#) [G4771](#)

παρατίθειμαι τὸ πνεῦμά μου. τοῦτο δὲ εἰπὼν, ἐξέπνευσεν.  
 سونپتا ہوں کو روح کو اپنی یہ اور اور کہ کر جان دی  
[G3908](#) [G3588](#) [G4151](#) [G1473](#) [G3778](#) [G1161](#) [G3004](#) [G1606](#)

دیا۔ چھوڑ دم نے اُس کر کہ یہ ہوں۔ [ ] سونپتا میں ہاتھوں تیرے روح اپنی میں باپ، اے اُنھا، پکار سے آواز اونچی عیسیٰ

47 ἰδὼν δὲ ὁ ἑκατοντάρχης τὸ γενόμενον, ἐδόξαζεν τὸν Θεὸν, λέγων,  
 دیکھ کر اور وہ صوبہ دار نے جو ہوا تمجید کی خدا کہتے ہوئے  
[G3708](#) [G1161](#) [G3588](#) [G1543](#) [G3588](#) [G1096](#) [G1392](#) [G3588](#) [G2316](#) [G3004](#)

Ὅντως ὁ ἄνθρωπος οὗτος δίκαιος ἦν.  
 واقعی وہ آدمی یہ راست تھا  
[G3689](#) [G3588](#) [G0444](#) [G3778](#) [G1342](#) [G1510](#)

تھا۔ [ ] باز راست واقعی آدمی یہ کہا، کے کر تمجید کی اللہ نے افسر فوجی کھڑے وہاں کر دیکھ یہ

48 καὶ πάντες οἱ συμπαραγενομένοι ὄχλοι ἐπὶ τὴν θεωρίαν ταύτην,  
 اور سارے جو- اکٹھے-آئے-بوئے بھیڑیں پر- کو- تماشا اس  
[G2532](#) [G3956](#) [G3588](#) [G4836](#) [G3793](#) [G1909](#) [G3588](#) [G2335](#) [G3778](#)

θεωρήσαντες τὰ γενόμενα, τύπτοντες τὰ στήθη, ὑπέστρεφον.  
 دیکھ-کر جو- ہوا بیٹھے-بوئے کو- سینوں لوٹ-گئے  
[G2334](#) [G3588](#) [G1096](#) [G5180](#) [G3588](#) [G4738](#) [G5290](#)

گئے۔ چلے واپس میں شہر اور لگے پیٹنے چھاتی کر دیکھ کچھ سب یہ تھے بوئے جمع لئے کے دیکھنے تماشا یہ جو لوگ تمام کے بجوم اور

49 εἰστήκεισαν δὲ πάντες οἱ γνωστοὶ αὐτῷ, ἀπὸ μακρόθεν, καὶ γυναῖκες,  
 کھڑے-تھے اور سارے جو- جاننے-والے اُسے دور سے- اور عورتیں اور  
[G2476](#) [G1161](#) [G3956](#) [G3588](#) [G1110](#) [G0846](#) [G0575](#) [G3113](#) [G2532](#) [G1135](#)

αἱ συνακολουθοῦσαι αὐτῷ ἀπὸ τῆς Γαλιλαίας, ὀρῶσαι ταῦτα.  
 پیروی-کرتی-بوئیں جو- اُس-کی سے- کے- گلیل یہ دیکھتی-بوئی  
[G3588](#) [G4870](#) [G0846](#) [G0575](#) [G3588](#) [G1056](#) [G3708](#) [G3778](#)

کے اُس تک یہاں کر چل پیچھے کے اُس میں گلیل جو تھیں شامل بھی خواتین وہ میں اُن رہے۔ دیکھتے کھڑے پر فاصلے کچھ والے جاننے کے عیسیٰ لیکن تھیں۔ آئی ساتھ

50 Καὶ ἰδοῦ, ἀνὴρ ὀνόματι Ἰωσήφ, βουλευτῆς, ὑπάρχων [καὶ] ἀνὴρ ἀγαθὸς καὶ  
 اور دیکھو آدمی نام یوسف مجلس-کا-عضو ہوتے-بوئے اور آدمی نیک اور  
[G2532](#) [G3708](#) [G0435](#) [G3686](#) [G2501](#) [G1010](#) [G5225](#) [G2532](#) [G0435](#) [G0018](#) [G2532](#)

δίκαιος,  
 راستیاز  
[G1342](#)

تھاؤکن کا عالیہ عدالتِ یہودی وہ تھا۔ یوسف بنام آدمی باز راست اور نیک ایک وہاں

51 οὗτος οὐκ ἦν συνκατατεθειμένος τῇ βουλῇ, καὶ τῇ πράξει αὐτῶν,  
 یہ نہیں تھا راضی سے- مشورے اور سے- عمل اُن-کے  
[G3778](#) [G3756](#) [G1510](#) [G4784](#) [G3588](#) [G1012](#) [G2532](#) [G3588](#) [G4234](#) [G0846](#)

ἀπὸ Ἀριμαθαίας, πόλεως τῶν Ἰουδαίων, ὃς προσεδέχετο τὴν βασιλείαν τοῦ  
 سے- ارمتیہ شہر کے- یہودیوں جو انتظار-کرتا-تھا کے- بادشاہت کے-  
[G0575](#) [G0707](#) [G4172](#) [G3588](#) [G2453](#) [G3739](#) [G4327](#) [G3588](#) [G0932](#) [G3588](#)

Θεοῦ.  
 خدا  
[G2316](#)

بادشاہی کی اللہ کہ تھا میں انتظار اس اور تھا والا رہنے کا ارمتیہ شہر کے یہودیہ آدمی یہ تھا۔ ہوا نہیں رضامند پر حرکتوں اور فیصلے کے دوسروں لیکن آئے۔

52 οὗτος προσελθὼν τῷ Πιλάτῳ, ἠτήσατο τὸ σῶμα τοῦ Ἰησοῦ.  
 یہ آ-کر کے-پاس- پیلاطس مانگا کو- بدن کے- یسوع  
[G3778](#) [G4334](#) [G3588](#) [G4091](#) [G0154](#) [G3588](#) [G4983](#) [G3588](#) [G2424](#)

مانگی۔ اجازت کی جانے لے لاش کی عیسیٰ سے اُس کر جا پاس کے پیلاطس نے اُس اب

53 καὶ καθελὼν, ἐνετύλιξεν αὐτὸ σινδόνι, καὶ ἔθηκεν αὐτὸν ἐν μνήματι  
 اور اتار-کر لپیٹا اسے کفن-میں اور رکھا اُسے میں قبر  
[G2532](#) [G2507](#) [G1794](#) [G0846](#) [G4616](#) [G2532](#) [G5087](#) [G0846](#) [G1722](#) [G3418](#)

λαξευτῷ, οὗ οὐκ ἦν οὐδεὶς οὕτως κείμενος.  
 کئی-بوئی جہاں نہیں تھا کوئی ابھی-تک رکھا-گیا  
[G2991](#) [G3739](#) [G3756](#) [G1510](#) [G3762](#) [G3768](#) [G2749](#)

تھا۔ گیا نہیں دفنایا کو کسی تک اب میں جس دیا رکھ میں قبر ایک بوئی تراشی میں چٹان کر لپیٹ میں کفن کے کتان اُسے نے اُس کر اُتار کو لاش پھر

54 καὶ ἡμέρα ἦν Παρασκευῆς, καὶ σάββατον ἐπέφωσκεν.  
اور دن تھا تیاری-کا اور سبت اگے-بونے-کو-تھا  
[G2532](#) [G2250](#) [G1510](#) [G3904](#) [G2532](#) [G4521](#) [G2020](#)

تھا۔ کو بونے شروع دن کا سبت لیکن تھا، جمعہ یعنی دن کا تیاری یہ

55 Κατακολουθήσασαι δὲ, αἱ γυναῖκες αἵτινες ἦσαν συνεληλυθυῖαι ἐκ τῆς  
پیروی-کر-کے اور- اور- جو- عورتیں جو تھیں اُنیں-بوئیں سے- کے  
[G2628](#) [G1161](#) [G3588](#) [G1135](#) [G3748](#) [G1510](#) [G4905](#) [G1537](#) [G3588](#)  
Γαλιλαίας αὐτῶ, ἐθεάσαντο τὸ μνημεῖον καὶ ὡς ἐτέθη τὸ σῶμα  
گلیل اُس-کے-ساتھ دیکھا کو- قبر اور جیسا اور- وہ- بدن  
[G1056](#) [G0846](#) [G2300](#) [G3588](#) [G3419](#) [G2532](#) [G5613](#) [G5087](#) [G3588](#) [G4983](#)

αὐτοῦ.

اُس-کا

[G0846](#)

رکھی میں اُس طرح کس لاش کی عیسیٰ کہ بھی یہ اور دیکھا کو قبر نے اُنہوں لیں۔ بو پیچھے کے یوسف وہ تھیں آئی سے گلیل ساتھ کے عیسیٰ عورتیں جو بے-گئی

56 ὑποστρέψασαι δὲ, ἠτοίμασαν ἄρώματα καὶ μύρα, καὶ τὸ μὲν σάββατον  
لوٹ-کر اور- تیاری-کے خوشبو اور عطر اور وہ- تو سبت  
[G5290](#) [G1161](#) [G2090](#) [G0759](#) [G2532](#) [G3464](#) [G2532](#) [G3588](#) [G3303](#) [G4521](#)

ἠσύχασαν, κατὰ τὴν ἐντολήν.

آرام-کے

[G2270](#)

موافق

[G2596](#)

کے-

[G3588](#)

حکم

[G1785](#)

نے اُنہوں لئے اس بوا، شروع دن کا سبت میں بیچ لیکن لگیں۔ کرنے تیار مسالے خوشبودار لئے کے لاش کی اُس اور گئیں چلی واپس میں شہر وہ پھر کیا۔ آرام مطابق کے شریعت